



1. Stoff-/Zubereitungs- und Firmenbezeichnung.

| | |
|---|---|
| Bezeichnung des Stoffes oder der Zubereitung: | AGIP Sigma TFE (SAE 10W-40) |
| Art und Gebrauch des Produktes: | KFZ-Motorenöl |
| Firmenbezeichnung: | Eni Schmiertechnik GmbH |
| Anschrift und Telefonnummer: | Paradiesstr. 14, 97080 Würzburg TEL. (+ 49) 931 - 900 98-145 FAX (+ 49) 931-98442 |
| Auskunftgebender Bereich: | Herr Friese (Ulrich.Friese@agip.de), Sicherheitsingenieur/Abt. Anwendungstechnik Tel. (+ 49) 931/900 98-145 (während der Geschäftszeit) Tel. (+ 49) 931/900 98-0 (Anrufbeantworter) |

2. Mögliche Gefahren.

| | |
|--|---|
| Klassifikation: | Gemäß der Bestimmungsrichtlinien der EG nicht als gefährlich eingestuft. |
| Unmittelbare Auswirkungen auf die Gesundheit: | |
| Augen: | Anhaltende oder signifikante Augenreizung ist nicht zu erwarten. |
| Haut: | Von der Berührung mit der Haut sind keine Gesundheitsschäden zu erwarten. |
| Verschlucken: | Wird beim Verschlucken nicht als gesundheitsschädlich angesehen. |
| Einatmen: | Wird nicht als gesundheitsschädlich beim Einatmen angesehen. Enthält ein Mineralöl auf Petroleumbasis. Kann nach anhaltendem oder wiederholtem Einatmen der Ölnebel Reizung der Atmungsorgane oder andere Lungenschäden verursachen, wenn die Konzentrationen in der Luft über der empfohlenen Belastungsgrenze für Mineralölnebel liegen. Zu den Symptomen von Reizungen der Atmungsorgane gehören Husten und Atemschwierigkeiten. |
| Zu einem späteren Zeitpunkt eintretende oder sonstige Auswirkungen auf die Gesundheit: | Nicht eingestuft. |
| Auswirkungen auf die Umwelt: | Nicht eingestuft. |

3. Zusammensetzung/Angaben zu Bestandteilen.

| | |
|--------------|--|
| Komponenten: | Hoch raffiniertes Mineralöl (C15-C50), EG-Nr. * Symbol/R-Sätze: Keine; Betrag: 60 - 100 Gew.-% Zinkalkyldithiophosphat, EG-Nr. 272-028-3 Symbol/R-Sätze: Xi/R38, Xi/R41, N/R51/53, Betrag: 0 - 5 Gew.-% |
|--------------|--|

*Enthält mindestens eine der folgenden EINECS-Nummern: 265-090-8, 265-091-3, 265-096-0, 265-097-6, 265-098-1, 265-101-6, 265-155-0, 265-156-6, 265-157-1, 265-158-7, 265-159-2, 265-160-8, 265-161-3, 265-166-0, 265-169-7, 265-176-5, 276-735-8, 276-736-3, 276-737-9, 276-738-4, 278-012-2. Der vollständige Wortlaut der R-Sätze kann in Abschnitt 16 gefunden werden.

4. Erste-Hilfe-Maßnahmen.

| | |
|---------------|---|
| Augen: | Es sind keine besonderen Erste-Hilfe-Maßnahmen notwendig. Als Vorsichtsmaßnahme gegebenenfalls Kontaktlinsen herausnehmen und die Augen mit Wasser spülen. |
| Haut: | Es sind keine besonderen Erste-Hilfe-Maßnahmen notwendig. Als Vorsichtsmaßnahme kontaminierte Kleidung und Schuhe ausziehen. Das Material mit Wasser und Seife von der Haut abwaschen. Kontaminierte Kleidung und Schuhe entsorgen oder gründlich reinigen. |
| Verschlucken: | Es sind keine besonderen Erste-Hilfe-Maßnahmen notwendig. Kein Erbrechen einleiten. Als Vorsichtsmaßnahme ärztliche Hilfe herbeiziehen. |
| Einatmen: | Es sind keine besonderen Erste-Hilfe-Maßnahmen notwendig. Wenn übermäßige Konzentrationen in der Luft vorhanden sind, die gefährdete Person an die frische Luft bringen. Ärztliche Hilfe herbeiziehen, wenn Husten oder Atembeschwerden auftreten. |

5. Maßnahmen zur Brandbekämpfung.

| | |
|--------------------------------|---|
| Entflammbarkeitseigenschaften: | |
| Flammpunkt: | (Offener Tiegel nach Cleveland) 215°C (419°F) (Typisch) |



| | |
|---|--|
| Selbstentzündung: | Keine Daten verfügbar. |
| Entflammbarkeits-(Explosiv)Bereich (Vol.% in Luft): | Untere: Keine Daten verfügbar Obere: Keine Daten verfügbar |
| Geeignete Löschmittel: | Zum Löschen von Flammen Wasserdampf, Schaum, Löschpulver oder Kohlendioxid (CO ₂) verwenden. |
| Schutz der Feuerwehrleute: | |
| Vorgehen bei der Brandbekämpfung: | Dieses Material brennt obwohl es nicht leicht entzündlich ist. Wenn dieses Material an einem Feuer beteiligt ist, geschlossene oder enge Feuerbereiche niemals ohne geeignete Schutzausrüstung einschließlich Pressluftatmer betreten. |
| Verbrennungsprodukte: | Äußerst abhängig von den Bedingungen unter denen ein Verbrennen stattfindet. Wenn dieses Material verbrennt, entwickelt sich eine komplexe Mischung aus Schwebstoffen, Flüssigkeiten, Gasen, einschließlich Kohlendioxid und unbestimmten organischen Verbindungen. Verbrennung kann mit folgenden Substanzen Oxide bilden: Calcium, Phosphor, Schwefel. |

6. Maßnahmen bei unbeabsichtigter Freisetzung.

| | |
|---|---|
| Schutzmaßnahmen: | Alle Zündquellen aus der Nähe des ausgetretenen Materials entfernen. |
| Vorgehen nach einem Austreten der Substanz: | Die Austrittsstelle abdichten, soweit dies ohne Gefahr möglich ist. Ausgetretenes Material zurückhalten, so dass weitere Kontamination des Bodens, des Oberflächenwassers und des Grundwassers verhindert wird. Das ausgetretene Material so schnell wie möglich beseitigen. Dabei müssen die Vorsichtsmaßnahmen in Belastungskontrollen/Persönlicher Schutz beachtet werden. Geeignete Methoden verwenden, wie Einsatz von nichtbrennbaren Absorptionsmitteln oder Abpumpen. Wenn möglich und angemessen, den kontaminierten Boden entfernen. Kontaminierte Materialien in Wegwerfbehälter füllen und gemäß den zutreffenden Bestimmungen entsorgen. |
| Berichterstattung: | Das Austreten des Materials den örtlichen zuständigen Stellen melden, wenn dies angebracht oder erforderlich ist. |

7. Handhabung und Lagerung.

| | |
|--------------------------------------|--|
| Spezielle Anwendung: | Dieselmotorenöl |
| Allgemeine Hinweise zur Handhabung: | Die Kontamination des Bodens vermeiden und das Material nicht in Abwasser- oder Drainagesysteme und Gewässer eindringen lassen. |
| Gefahr durch statische Elektrizität: | Beim Umgang mit dem Material können sich elektrostatische Ladungen anreichern, die gefährliche Bedingungen schaffen. Zur Verminderung dieser Gefahr kann das Verbinden und Erden notwendig, aber als alleinige Maßnahme nicht unbedingt ausreichend sein. Alle Verfahren prüfen, bei denen die Möglichkeit einer Erzeugung und Anreicherung elektrostatischer Ladungen bzw. einer entzündlichen Atmosphäre besteht (einschließlich Füllen von Tanks und Behältern, Spritzen beim Füllen, Tanksäuberung, Probenahme, Eichen, Umfüllen, Filter, Mischen, Umwälzen und Einsatz von Vakuumsaugwagen) und geeignete Vorbeugungsmaßnahmen treffen. |
| Warnhinweise auf dem Behälter: | Der Behälter ist nicht zum Einsatz unter Druckbedingungen gedacht. Zum Leeren des Behälters keinen Druck verwenden. Er könnte explosionsartig platzen. Leere Behälter mit Rückständen des Produkts (Feststoffen, Flüssigkeiten und/oder Dämpfen) können eine Gefahr darstellen. Nicht unter Druck setzen, schneiden, schweißen, hartlöten, löten, bohren, schleifen oder den Behälter der Hitze, Flammen, Funken, statischer Elektrizität oder anderen Zündquellen aussetzen. Es besteht Explosionsgefahr mit möglichen Verletzungen oder Todesfolgen. Leere Behälter sollten vollständig geleert, richtig verschlossen und sofort an eine Wiederaufarbeitungsstelle gegeben oder sachgerecht entsorgt werden. |

8. Expositionsbegrenzung und persönliche Schutzausrüstung.

| | |
|------------------------|--|
| Allgemeine Erwägungen: | Die möglichen Gefahren des Produktes in Betracht ziehen (siehe Abschnitt 3), gültige Belastungsgrenzen und Aktivitäten am Arbeitsplatz in Betracht ziehen, wenn technische Maßnahmen eingerichtet werden und persönliche Schutzausrüstung gewählt wird. Wenn die technischen Maßnahmen oder Arbeitsmethoden unzureichend sind, um gefährliche Belastungskonzentrationen mit diesem Material zu vermeiden, wird die unten angeführte persönliche Schutzausrüstung empfohlen. Der Benutzer |
|------------------------|--|



muss alle mit der Ausrüstung gelieferten Anleitungen und Einschränkungen lesen und verstehen, da ein Schutz gewöhnlich nur für einen begrenzten Zeitraum oder unter bestimmten Umständen gewährleistet ist. Die angemessenen CEN-Standards beachten.

| | |
|-------------------------------|---|
| Apparative Schutzmaßnahmen: | In einem gut gelüfteten Bereich handhaben. |
| Persönliche Schutzausrüstung: | |
| Augen-/Gesichtsschutz: | Normalerweise ist kein besonderer Augenschutz notwendig. Wenn Spritzen möglich ist, als Vorsichtsmaßnahme eine Sicherheitsbrille mit Seitenschutz tragen. |
| Hautschutz: | Normalerweise ist keine besondere Schutzkleidung notwendig. Wenn Spritzen möglich ist, abhängig von den durchgeführten Arbeitsverfahren, physikalischen Anforderungen und anderen Substanzen am Arbeitsplatz, Schutzkleidung tragen. Zu den empfohlenen Materialien für Schutzhandschuhe gehören: Nitrilkautschuk. |
| Atemschutz: | Normalerweise ist kein Atemschutz notwendig. Wenn bei einem Arbeitsverfahren Ölnebel abgegeben werden, feststellen, ob die Konzentrationen in der Luft unter den berufsbedingten Belastungsgrenzen für Ölnebel liegen. Wenn nicht, einen zugelassenen Atemschutz anlegen, der ausreichend Schutz vor diesem Material bietet. Für Luftreinigende Atemschutzgeräte spezielle Filtereinsätze verwenden. Für dieses Material oder seine Bestandteile bestehen keine zutreffenden berufsbedingten Belastungsgrenzen. Werte von den örtlichen Behörden einholen. |

9. Physikalische und chemische Eigenschaften (typische Werte).

| | |
|--------------------------------|---|
| Farbe: | Braun |
| Aggregatzustand: | Flüssigkeit |
| Geruch: | Geruch nach organischem Lösemittel |
| pH-Wert: | Keine Daten verfügbar |
| Dampfdruck bei 37,8°C (100°F): | < 0,01 Maximum |
| Dampfdichte (Luft = 1): | > 1 Minimum |
| Kochpunkt: | Keine Daten verfügbar |
| Löslichkeit: | Löslich in organischen Lösemitteln; unlöslich in Wasser |
| Erstarrungspunkt: | Keine Daten verfügbar |
| Dichte bei 15°C (59°F): | 0,8749 kg/l |
| Viskosität bei 40°C (104°F): | 93,7 mm ² /s |

10. Stabilität und Reaktivität.

| | |
|---|---|
| Chemische Beständigkeit: | Dieses Material wird unter normalen Umgebungstemperaturen und -druckbedingungen bei der Lagerung und Handhabung als stabil angesehen. |
| Unverträglichkeit ggü. anderen Stoffen: | Kann mit starken Säuren oder starken Oxidationsmitteln wie Chloraten, Nitraten, Peroxiden usw. reagieren. |
| Gefährliche Zersetzungsprodukte: | Alkylmercaptane (erhöhte Temperaturen), Schwefelwasserstoff (Temperaturen > 65°C), Zink (Temperaturen > 65°C). |
| Gefährliche Polymerisation: | Es tritt keine gefährliche Polymerisation auf. |

11. Angaben zur Toxikologie.

| | |
|---|---|
| Unmittelbare Auswirkungen auf die Gesundheit: | |
| Reizung der Augen: | Die Bewertung der Gefahr von Augenreizungen beruht auf Daten ähnlicher Materialien bzw. Produktkomponenten. |
| Hautreizung: | Die Bewertung der Gefahr von Hautreizungen beruht auf Daten ähnlicher Materialien bzw. Produktkomponenten. |
| Hautsensibilisierung: | Die Bewertung des Hautsensibilisierungspotentials beruht auf Daten ähnlicher Materialien bzw. Produktkomponenten. |
| Akute dermale Toxizität: | Die Bewertung der akuten dermalen Toxizität beruht auf Daten ähnlicher Materialien bzw. Produktkomponenten. |
| Akute orale Toxizität: | Die Bewertung der akuten oralen Toxizität beruht auf Daten ähnlicher Materialien bzw. Produktkomponenten. |



| | |
|------------------------------------|---|
| Akute Toxizität nach Einatmen: | Die Bewertung der akuten Toxizität nach Einatmen beruht auf Daten ähnlicher Materialien bzw. Produktkomponenten. |
| Ergänzende toxikologische Angaben: | Gemäß Richtlinie 94/69/EG (21. Anpassung der BSD), Nota L, Bezug IP 346/92: "DMSO-Extraktionsmethode". Wir haben festgestellt, dass die Ausgangsöle in dieser Zubereitung nicht krebserzeugend sind. Beim Gebrauch in Motoren tritt eine Kontamination des Öls mit niedrigen Konzentrationen von krebserzeugenden Verbrennungsprodukten auf. Gebrauchte Motorenöle erwiesen sich nach wiederholter Anwendung und ständigem Kontakt bei Mäusen als krebserzeugend. Beim Menschen sind keine schwerwiegenden Folgen durch kurzen oder seltenen Hautkontakt mit gebrauchten Motorenölen zu erwarten, wenn das Öl durch gründliches Waschen mit Wasser und Seife entfernt wird. |

12. Angaben zur Ökologie.

| | |
|--|--|
| WGK (Wassergefährdungsklassen): | 2 |
| Ökotoxizität: | Dieses Material wird nicht als schädlich für Wasserorganismen angesehen. Das Produkt wurde noch nicht geprüft. Die Angabe wurde von den Eigenschaften der einzelnen Bestandteile abgeleitet. |
| Mobilität: | Keine Daten verfügbar. |
| Persistenz und Abbaubarkeit: | Dieses Material wird nicht als leicht biologisch abbaubar angesehen. Das Produkt wurde noch nicht geprüft. Die Angabe wurde von den Eigenschaften der einzelnen Bestandteile abgeleitet. |
| Potential zur Bioakkumulation: | |
| Biokonzentrationsfaktor (BCF): | Keine Daten verfügbar. |
| Oktanol-Wasser-Verteilungskoeffizient (Kow): | Keine Daten verfügbar. |

13. Hinweise zur Entsorgung.

| | |
|---|--|
| | Das Material zu seinem beabsichtigten Zweck verwenden oder wenn möglich recyceln. Zum Recycling oder zur Entsorgung von Altöl stehen Ölsammelstellen zur Verfügung. Kontaminierte Materialien in Behälter füllen und gemäß der zutreffenden Bestimmungen entsorgen. Informationen über zulässige Entsorgungs- oder Recyclingmethoden erhalten Sie von Ihrem Vertreter oder den örtlichen Umwelt- oder Gesundheitsbehörden. |
| Entsprechend dem Europäischen Abfallkatalog (E.W.C.) gilt folgende Kodifizierung: | 13 02 05 |
| Entsorgung Verpackung: | Nicht reinigungsfähige Verpackungen sind entsprechend den gesetzlichen Vorschriften oder im Rahmen der Gebindeentsorgung der Mineralölindustrie zu entsorgen. |

14. Angaben zum Transport.

| | |
|-----------------------|-------------------------------|
| RID/ADR (GGVS/GGVE): | Fällt in keine Gefahrenklasse |
| ICAO/IATA-DGR: | Fällt in keine Gefahrenklasse |
| GGVSee/IMO-IMDG code: | Fällt in keine Gefahrenklasse |

15. Vorschriften.

| | |
|-------------------------------|---|
| Klassifikation/Kennzeichnung: | Gemäß den Kriterien der Richtlinie EWG/67/548 (Gefahrstoffe) und EWG/1999/45 (gefährliche Zubereitungen): Nicht eingestuft. |
|-------------------------------|---|

16. Sonstige Angaben.

Die hier enthaltenen Informationen beziehen sich ausschließlich auf das angegebene Produkt und können ungültig werden, falls das Produkt mit anderen Produkten verwendet wird. Die vorliegenden Informationen sind nach heutigem Wissensstand erstellt worden.



Wortlaut der R-Sätze unter Abschnitt 3 (nicht Einstufung der Zubereitung):

- R38 Reizt die Haut
- R41 Gefahr ernster Augenschäden
- R51/53 Giftig für Wasserorganismen, kann in Gewässern längerfristig schädliche Wirkungen haben